

Departamento Organización y Procesos

CIRCULAR EXTERNA N° 002/2009

Tema :	COMPRAS Y CONTRATACIONES	Fecha de Emisión
Sub-Tema :	LICITACION PÚBLICA N° 01/2009 (SUBE)	30/04/2009
Sector Emisor	Gerencia	Fecha de vigencia
Compras y Contrataciones	Administración y Finanzas	30/04/2009

Por la presente se informan las consultas formuladas por los oferentes, que han adquirido los Pliegos la Licitación Pública Nro. 01/2009, y las respuestas que Nación Servicios S.A. les ha comunicado, vía e-mail, a todos ellos.

CONSULTAS Y RESPUESTAS SOBRE LA LICITACION PÚBLICA Nro. 001/2009

Consulta N° 1:

El apartado J del punto 4 de las CPC, solicita que toda la documentación que no sea original deberá presentarse en copia legible certificado por escribano, legalizada y Apostillada de corresponder.

Atento a la posibilidad de que por razones ajenas a nuestra organización, la documentación proveniente del exterior requiera para su legalización tiempos técnicos que excedan al plazo establecido para la presentación de las propuestas, solicitamos la posibilidad de que esa documentación pueda presentarse en copia legible simple.

Respuesta:

Se autoriza a los oferentes a realizar la presentación de copias simples de documentación, debiendo acompañar constancia de encontrarse en trámite de legalización, y se les otorga como plazo máximo para la presentación de la documentación en forma, el día hábil anterior a fecha de la apertura del Sobre N° 2.

Consulta N° 2:

El punto 10 de las CPC solicita la presentación de muestras gráficas con chip incorporado.

Favor de enviar diseño gráfico de las mismas, bajo las siguientes condiciones:

Adobe Illustrator (versión 10, CS y CS2) QuarkXpress, Adobe PhotoShop (versión 10, CS y CS2), FreeHand.

De ser realizado en Corel Draw, Archivo original (Corel Draw - hasta la versión 11) más el mismo archivo exportado a Adobe Illustrator (destino: Macintosh, texto a curvas).

Colores Pantones asignados.

Respuesta:

A los efectos de las Muestras, se informa a los oferentes que deberán usar como fuente para el Diseño de las Muestras Gráficas con chip incorporado a presentar el archivo que se adjunta, el que está en FORMATO ADOBE ILLUSTRATOR VERSION 10, CS y CS2.

Asimismo, se informa a los oferentes que los Colores Pantones asignados pueden ser identificados a partir del uso del archivo mencionado.

Consulta N° 3:

Favor confirmar si las dos muestras físicas solicitadas en el punto mencionado deberán ser confeccionadas con las artes (diseño) correspondientes y presentadas con la oferta.

Respuesta:

Sí.

Consulta N° 4:

Es correcta la tasa de falla requerida en el punto 2.1.10 TASA DE FALLA 0,003% de las tarjetas suministradas.

Departamento Organización y Procesos**CIRCULAR EXTERNA N° 002/2009**

Tema :	COMPRAS Y CONTRATACIONES	Fecha de Emisión
Sub-Tema :	LICITACION PÚBLICA N° 01/2009 (SUBE)	30/04/2009
Sector Emisor	Gerencia	Fecha de vigencia
Compras y Contrataciones	Administración y Finanzas	30/04/2009

Respuesta:

La tasa de falla requerida por NACIÓN SERVICIOS es menor ó igual a tres tarjetas cada diez mil, es decir 0,03 %, y no como está expresado en pliego (0,003%).

Consulta N° 5:**Ref.: Punto 4.- DEL OFERENTE Apartado K)**

Por razones de tiempo es posible exceptuar la presentación de la traducción de documentación que se encuentre redactada en otro idioma distinto al castellano?

Respuesta:

Siempre que el idioma extranjero sea inglés o portugués, se aceptará documentación en otro idioma, excepto el cuerpo principal de la Propuesta Técnica (Sobre Nro. 1) que deberá estar redactado en castellano.

En caso de resultar adjudicatario, el oferente deberá cumplimentar con la exigencia de la Cláusula Nro. 4, apartado k) del Pliego de Condiciones Particulares una vez notificada la adjudicación.